Приложение II\IV (1)
ОДОБРЕНЫ
Академическим советом 45.03.03
«Фундаментальная и прикладная лингвистика»
(протокол от 24.08.2022 №_)

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
НИЖЕГОРОДСКИЙ ФИЛИАЛ
ФЕДЕРАЛЬНОГО ГОСУДАРСТВЕННОГО АВТОНОМНОГО
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО УЧРЕЖДЕНИЯ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
«ВЫСШАЯ ШКОЛА ЭКОНОМИКИ»

Факультет гуманитарных наук

Методические рекомендации по подготовке курсовых работ студентов образовательной программы «Фундаментальная и прикладная лингвистика» направления подготовки 45.03.03 «Фундаментальная и прикладная лингвистика»

Квалификация: бакалавр

Согласовано:
Академический руководитель образовательной программы
«Фундаментальная и прикладная лингвистика»
А. Ю. Хоменко_____
(*подпись*)
«___»_____2022 г.

Нижний Новгород, 2022

СОДЕРЖАНИЕ

1. Общие положения
2. Выбор темы курсовой работы
3. Этапы и сроки выполнения курсовой работы
4. Требования к структуре, содержанию и объему курсовой работы
5. Требования к оформлению курсовой работы
6. Обязанности студента
7. Обязанности научного руководителя
8. Требования к проведению защиты и критерии оценки курсовой работы
9. Приложения

1. Общие требования

Настоящие рекомендации разработаны в соответствии с Положением о практической подготовке студентов основных образовательных программ высшего образования – программ бакалавриата, специалитета и магистратуры Национального исследовательского университета «Высшая школа экономики».

Курсовая работа – это самостоятельная научно-практическая работа студента, выполняемая под руководством научного руководителя.

Курсовая работа – неотъемлемая часть образовательного процесса. Она призвана углубить знания студентов по изучаемым дисциплинам, полученные ими в ходе теоретических и практических занятий, привить им навыки самостоятельного изучения материала темы курсовой работы и исследовательской деятельности, а также обучить студентов подбору, изучению и обобщению материалов, являющихся источниками информации, на бумажных и электронных носителях. **Курсовая работа (далее также – КР) является обязательным элементом образовательной программы (далее также – ОП), элементом практической подготовки (ЭПП).**

Курсовые работы могут выполняться в одном из следующих форматов:

- Исследовательская курсовая работа - анализ и обобщение теоретического и эмпирического материала, призванные способствовать закреплению и проявлению знаний и умений, полученных в процессе освоения ОП.

- Курсовой проект - обоснованное решение практической задачи, основанное на системном анализе выбранного объекта и предмета, проблемы (ситуации).

Выполнение курсовой работы предполагает:

– углубление и систематизацию полученных знаний в целом и по избранной (более узкой) тематике, в частности;

– выработку навыков сбора, анализа и обобщения теоретического и практического материалов, а также навыков работы с первоисточниками информации;

– развитие умения применять получаемые в процессе обучения в вузе теоретические и прикладные знания для решения конкретных научных и практических задач, формулировать свою позицию и аргументированно обосновывать собственный подход к решению этих задач.

Курсовые работы на 2-3 курсах могут носить прикладной или научно-исследовательский характер. В рамках выполнения прикладных работ студент должен решить конкретную практическую задачу, продемонстрировав навыки и умения, полученные во время учебы в университете. Научно-исследовательские работы должны базироваться на статьях, опубликованных в научных журналах, и содержать результаты, которые могут быть оценены как новые. Важно отметить, что курсовая работа не является рефератом по выбранной теме, она должна содержать собственный исследовательский вклад студента.

Непосредственное руководство курсовой или выпускной квалификационной работой осуществляет руководитель, назначенный приказом директора филиала. В целях оказания консультационной помощи могут быть назначены консультанты и/или соруководители из числа ППС кафедры/подразделения, а также из числа научных сотрудников других структурных подразделений Университета или работников сторонних организаций, профессиональная деятельность и/или научные интересы которых связаны с темой работы.

Руководителями КР могут быть профессора, доценты, старшие преподаватели НИУ ВШЭ равно, как и сотрудники, занимающие должность преподавателя НИУ

ВШЭ при утверждении кандидатуры академическим советом ОП. Если руководитель не является сотрудником вуза, его стаж, связанный с предметной областью КР, должен быть не менее трех лет; его кандидатура также должна быть утверждена академическим советом программы.

Для студентов, имеющих руководителей, не являющихся работниками университета, должны назначаться кураторы/соруководитель из числа работников университета, реализующего данную образовательную программу. Кураторы выполняют функцию контроля за ходом выполнения КР и соблюдением требований по ее содержанию и оформлению.

Замена руководителя, назначение соруководителей или консультантов курсовой работы производится приказом директора филиала не позднее, чем за 1 месяц до срока представления итогового варианта курсовой работы, установленного учебным планом. Смена руководителя КР также допускается не позднее, чем за 1 месяца до защиты КР.

2. Выбор темы курсовой работы

Выбор темы исследования – важный и ответственный этап работы, в котором участвуют как студент, так и научный руководитель.

Студент выбирает тему КР в начале соответствующего курса. В рамках КР студент может продолжать и углублять исследования, проведённые на предыдущих курсах, однако это не является обязательным требованием.

Предложить темы курсовых работ для студентов любой образовательной программы могут департаменты и научные подразделения, а также отдельные преподаватели и научные работники НИУ ВШЭ, область научных интересов которых пересекается с направлением подготовки студентов ОП. Возможно предложение тем курсовых работ и КР со стороны работодателей.

Информацию, содержащую предложение тем студентам конкретной образовательной программы, собирает Учебный офис ОП с 10 сентября до 01 октября текущего учебного года.

После этого (не позднее 10 октября текущего учебного года) учебный офис публикует в открытом доступе на сайте образовательной программы для студентов информацию, содержащую:

- примерные темы работ,
- формат работы,
- предлагаемых руководителей (со ссылками на персональные страницы в случае работы руководителя в НИУ ВШЭ),
- язык, на котором будет выполняться работа,
- наличие пререквизитов,
- возможность выполнять работу в группе,
- сроки завершения выбора студентом (не позднее 30 октября текущего учебного года),
- описание процедуры выбора темы студентом, включая ссылку на шаблоны заявления, если не используется специальный модуль в LMS или другие информационные системы,
- ссылку на Правила по выполнению работы.

Для принятия решения о выборе или уточнении темы студент должен консультироваться с потенциальным руководителем. Студент может выбрать одну из тем, рекомендованных руководителем, или предложить собственную тему. В

последнем случае согласование темы с научным руководителем (обсуждение ее актуальности и перспективности) обязательно.

Студент не может изменить тему исследования в одностороннем порядке, без согласия научного руководителя.

Студент обязан подать заявление о выборе темы курсовой работы не позднее 10 ноября текущего учебного года. Для закрепления выбранной темы студент должен лично написать заявление по установленной форме (Приложение II\IV (2)). В случае, если студент не выбрал тему курсовой работы в установленный срок, у него возникает одна академическая задолженность. Студент имеет право выбрать тему курсовой работы в дополнительный срок: с начала третьего модуля до 15 февраля. В случае, если студент выбрал тему в указанный срок, его задолженность считается ликвидированной.

Перед внесением в приказ темы курсовых работ утверждаются академическим советом ОП.

3. Этапы и сроки выполнения курсовой работы

Курсовая работа:

№ п/п	Этап подготовки	Сроки
1	Публикация в открытом доступе на сайте ОП для студентов информации о предлагаемых темах, руководителях курсовых работ	Не позднее 10 октября текущего учебного года
2	Инициативное предложение тем студентами	Не позднее 20 октября текущего учебного года
3	Утверждение темы и научного руководителя[2]	Не позднее 10 ноября текущего учебного года
4	Изменение / уточнение темы курсовой работы	Не позднее, чем за один календарный месяц до установленного в приказе срока представления итогового варианта КР
5	Предъявление проекта КР	Не позднее 25 декабря текущего учебного года
6	Первое предъявление готовой КР руководителю	Не позднее, чем за один календарный месяц до установленного в приказе срока публичной защиты курсовой работы
7	Загрузка курсовой работы в систему LMS для дальнейшей проверки работы на плагиат системой «Антиплагиат», представление итогового варианта курсовой работы. Студент несет ответственность за соблюдение	Не позднее, чем за 2 недели до предполагаемой даты защиты

[2] Прожит посредством соответствующего модуля LMS.

	академических норм в написании письменных учебных работ в установленном в НИУ ВШЭ порядке. Оригинальность текста КР не должна быть менее 80%.	
8	Публичная защита курсовой работы	Сроки определяются учебным планом.

4. Требования к структуре, содержанию и объему курсовой работы

Курсовая работа должна содержать следующие композиционные элементы: титульный лист, содержание, введение, основной текст (две главы), заключение, список использованной литературы, приложение (по желанию автора).

Образец оформления титульного листа приведен в Приложение II\IV (3).

Введение должно содержать обоснование актуальности темы, объект и предмет исследования, цель и задачи работы.

Первая глава курсовой работы должна быть посвящена теоретической базе исследования (обзор литературы, а также изложение основного содержания лингвистических теорий, принятых за основу исследования).

Вторая глава курсовой работы имеет прикладной характер и содержит практические результаты, полученные студентом в ходе исследования (например, описание эксперимента, анализ текстов и т.п.).

В заключении автор подводит итоги работы, формулирует выводы. Необходимо отметить, что содержание данного раздела не должно сводиться к простому повтору основных тезисов первой и второй глав работы.

Приложение – необязательная часть курсовой работы. В нем размещается, например, часть листинга кода (обязательно в том случае, если в рамках курсовой работы студент разрабатывал компьютерную программу; ссылка на полный листинг должна присутствовать в тексте КР, полный листинг может быть размещен в репозитории или на виртуальном диске), объемные списки слов/текстовых примеров и т.п.

Рекомендуемый объем работы, не считая библиографического списка и приложений: не менее 20-25 страниц.

Минимальный объем списка литературы – 20 источников.

Курсовая работа выполняется и представляется на русском языке; может выполняться и представляться на английском языке. К работе, написанной на английском языке, предъявляются те же требования, что и к работам, написанным на русском. Курсовые работы, подготавливаемые студентами ОП «Фундаментальная и прикладная лингвистика», могут совместно выполняться малыми группами студентов (не более 2 человек). Выполнение курсовой работы в групповом формате должно быть одобрено академическим руководителем ОП. При написании курсовой работы коллективом студентов выделяются следующие особенности:

• в курсовую работу может включаться раздел, в котором четко обозначается часть работы, выполненная каждым студентом, его вклад в совокупный результат, а также (при наличии) описываются части групповой работы, выполненные совместно всеми участниками группы;

• студенты, выполняющие групповую работу, несут коллективную ответственность за итоговый результат;

• руководитель может как оценивать результат работы всех участников группы единообразно, так и отдельно оценивать результат работы каждого участника группы, принимая во внимание общий результат работы.

Курсовая работа должна быть написана в соответствии с нормами научного стиля: необходимо стремиться к точности и лаконичности изложения, аргументированности и доказательности, использовать терминологию фундаментальной и прикладной лингвистики, ссылаться на используемые источники информации (с указанием страницы). Прямое заимствование, т.е. копирование или перефразирование чужих текстов без ссылки на первоисточник запрещается и считается плагиатом. Также запрещается использовать неформальный стиль изложения и характерные для него языковые средства: жаргонизмы, разговорные выражения, высказывания, содержащие явную эмоциональную оценку, неполные предложения и т.п.

5. Требования к оформлению курсовой работы

Курсовая работа и выпускная квалификационная работа печатаются на стандартном листе бумаги формата А4. Поля: левое– 40 мм, правое – 10 мм, верхнее и нижнее – 20 мм. Шрифт Times New Roman размером 14, межстрочный интервал 1,5. Не допускается использование разреженного шрифта. Каждая основная структурная часть работы (введение, главы, заключение, список литературы, приложения) начинается с новой страницы. Не разрешается начинать каждый раздел внутри главы с новой страницы.

Страницы работы должны быть пронумерованы сквозной нумерацией. Номера страниц проставляют посередине верхнего поля листа. Титульный лист является первой страницей, но номер страницы на нем не проставляется.

Ссылки на используемый при написании работы источник оформляются в соответствии с ГОСТ Р 7.0.100-2018. («Библиографическая запись. библиографическое описание. Общие требования и правила составления»).

Библиографический список составляется согласно ГОСТ Р 7.0.5–2008 или ГОСТ 7.82-2001. («Библиографическая запись. Библиографическое описание электронных ресурсов. Общие требования и правила составления»).

Ссылки на источники в тексте работы должны иметь следующий вид: (Фамилия, год издания работы: страница), например: (Иванов, 2010:25). Если автор работы приводит ссылку на Интернет-ресурс, то ее оформление должно соответствовать требованиям ГОСТа Р 7.0.100-2018. («Библиографическая запись. библиографическое описание. Общие требования и правила составления»).

Текстовые примеры (например: отрывки из анализируемого художественного произведения, отдельные лексические единицы или грамматические конструкции) должны быть выделены курсивом, без кавычек. Цитаты из научных работ, на которые ссылается автор, даются в кавычках. Названия концептов – прописными буквами: концепт ДОМ.

Цветные рисунки использовать не рекомендуется, т.к. работа впоследствии распечатывается на монохромном принтере.

6. Обязанности студента

Студент обязан:

- вести исследовательскую работу по теме курсовой;

- постоянно поддерживать связь с научным руководителем, регулярно информируя его о ходе работы и возникающих трудностях в процессе подготовки работы;

- в установленные сроки и по требованию руководителя отчитываться перед ним о своей деятельности;

- по мере написания глав и параграфов работы сдавать на проверку «черновой» текст научному руководителю и вносить необходимые исправления и изменения в соответствии с его замечаниями и рекомендациями;

- в установленный срок сдать готовый текст (в электронном виде) на кафедру;

- в установленный срок явиться на защиту.

7. Обязанности научного руководителя

Научными руководителями и консультантами курсовых должны быть профессора, доценты, старшие преподаватели НИУ ВШЭ, могут быть также и сотрудники, занимающие должность преподавателя НИУ ВШЭ, при утверждении кандидатуры академическим советом ОП, штатные или работающие на условиях совместительства, договоров гражданского правового характера, преимущественно имеющие ученую степень доктора или кандидата наук или стаж профессиональной деятельности не менее пяти лет. Для научного руководства или консультирования могут привлекаться специалисты, не работающие в НИУ ВШЭ, при условии их утверждения академическим советом образовательной программы. Научный руководитель курсовой работы обязан:

– помочь студенту в выборе темы работы, разработке плана ее выполнения;

– оказать помощь в выборе методики проведения исследования;

– консультировать при подборе источников литературы и фактического материала;

– осуществлять систематический контроль выполнения работы в соответствии с разработанным планом;

– оценивать качество выполнения работы в соответствии с предъявляемыми к ней требованиями.

8. Требования к проведению защиты и критерии оценки курсовой работы

Защита курсовой работы публична и происходит перед комиссией.

Защита начинается с доклада студента, в котором обосновывается актуальность и практическая значимость исследования, формулируются его цели и задачи, описываются основные результаты и подводятся итоги работы. В случае, если работа была написана на английском языке, доклад и презентация (слайды) должны так же быть на английском. Длительность доклада по курсовой работе – не более 7 минут. Если докладчик превышает отведенный лимит времени, комиссия имеет право прервать выступление. Доклад должен сопровождаться компьютерной презентацией. Запрещается читать текст доклада с листа.

По завершении доклада члены комиссии задают студенту вопросы, напрямую или косвенно связанные с темой исследования. В случае защиты работы, написанной на английском языке, члены комиссии могут задавать вопросы как по-английски, так

и по-русски, по своему желанию. Студент отвечает на вопрос на том языке, на котором был задан вопрос. При ответах на вопросы студент имеет право обращаться к тексту своей работы.

Критерии оценки работы:

- соблюдение студентом плана работы, составленного в начале учебного года, а также выполнение заданий научного руководителя;
- научный уровень работы и ее практическая значимость в сфере фундаментальной и прикладной лингвистики;
- язык, стиль изложения и оформление работы;
- качество доклада и компьютерной презентации[3], ответы на вопросы комиссии.

Комиссия обсуждает оценки студентов на закрытом заседании, на котором могут присутствовать (с правом совещательного голоса) научный руководитель. Критериях оценки ВКР, содержащихся в настоящих Правилах. В результате обсуждения выставляется одна из возможных оценок: «отлично» (8-10 баллов), «хорошо» (6-7 баллов), «удовлетворительно» (4-5 баллов), или «неудовлетворительно» (1-3 балла).

Ниже приведены рекомендации по оцениванию работы по каждому критерию:

Критерий \ оценка	«неуд.» 1-3	«удовл.» 4-5	«хорошо» 6-7	«отлично» 8-10
Соблюдение студентом плана работы, составленного в начале учебного года, а также выполнение заданий научного руководителя	Студент не соблюдал намеченный план работы и не выполнял задания научного руководителя	Студент отчасти соблюдал намеченный план работы и выполнял некоторые задания научного руководителя	Студент в целом соблюдал намеченный план работы и выполнил большую часть заданий научного руководителя	Студент тщательно соблюдал намеченный план работы и выполнял все задания научного руководителя
Научный уровень работы и ее практическая значимость в сфере фундаментальной и	Работа не отличается актуальностью, не опирается на важнейшие источники по выбранной теме, не имеет	Работа отличается низкой актуальностью, опирается лишь на отдельные источники по	Работа отличается актуальность ю, опирается на основные источники по выбранной теме, имеет	Работа отличается высокой актуальностью и новизной, опирается на обширную теоретическую

[3] В частности, слайды не должны быть перегружены текстом, текст слайдов не должен буквально совпадать с текстом доклада, в презентации должны быть использованы графики, таблицы и иллюстрации, презентация должна соответствовать академическому формату, т.е. нельзя использовать слишком яркие («кричащие») цвета, разговорные выражения на слайдах, а также изображения, не относящиеся к сути работы.

прикладной лингвистики	практической значимости	выбранной теме, имеет весьма ограниченную практическую значимость	некоторую практическую значимость	базу, в т.ч. иностранные источники, имеет очевидную практическую значимость
Язык, стиль изложения и оформление работы	Язык и стиль изложения не соответствуют нормам академического стиля, в оформлении присутствуют многочисленные значительные изъяны, объем работы составляет менее 70% от рекомендуемого	Язык и стиль изложения в слабой мере соответствуют нормам академического стиля, в оформлении присутствуют отдельные изъяны, требования по объему соблюдены на 70-80%	Работа написана неплохим языком и, в целом, соответствует нормам академического стиля изложения, хорошо оформлена, требования по объему соблюдены	Работа написана хорошим языком в академическом стиле и безупречно оформлена, ее объем соответствует рекомендуемому или превышает его
Качество доклада и компьютерной презентации, ответы на вопросы комиссии	Студент читал с листа или со слайдов во время доклада, не изложил основные положения работы, значительно превысил лимит времени на выступление (и его пришлось прервать), использовал компьютерную презентацию, имеющую	Студент опирался на записи во время доклада (но не читал с листа или со слайдов), удовлетворительно изложил основные положения работы, превысил лимит времени на выступление, использовал компьютерную презентацию,	Студент почти не опирался на записи во время доклада, в целом хорошо изложил основные положения работы, не превысил или незначительно превысил лимит времени на выступление, представил хорошо	Студент не опирался на записи во время доклада, четко и ясно изложил важнейшие положения работы, не превысил лимит времени на выступление, представил безупречно оформленную компьютерную презентацию, уверенно

	серьёзные изъяны, не ответил удовлетвори-тельно ни на один из вопросов	перегруженную текстом или отличающуюся другими серьезными недостатками, удовлетворительно ответил на некоторые из вопросов	оформленную компьютер-ную презентацию, ответил на большую часть вопросов	ответил на все вопросы

Члены комиссии сначала оценивают выступление студента по каждому из критериев, затем усредняют полученные оценки с округлением по правилам арифметики, чтобы вывести итоговый балл. Пример расчета итоговой оценки: (8 + 7 + 7 + 8) / 4 = 7.5 ≈ 8.

Приложение II\IV (2)

Образец заявления о теме курсовой работы

Академическому руководителю
образовательной программы
«Фундаментальная и прикладная лингвистика»
_____

от студента группы _____
_____
Ф.И.О.

З А Я В Л Е Н И Е

Прошу утвердить тему моей курсовой работы/выпускной квалификационной работы (нужное подчеркнуть):

_____
_____
_____
_____
__

Формулировка темы на английском языке:

_____
__
_____
_____
_____

Руководитель:

_____
_

(фамилия, имя, отчество)

_____
___

(ученая степень, ученое звание, занимаемая должность)

Подпись студента _____

Научный руководитель
_____/_____/
(подпись) (Ф.И.О.)

Утверждаю:
Академический руководитель _____/_____
/
(подпись) (Ф.И.О.)

Приложение II\IV (3)

Образец титульного листа

ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ
ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«НАЦИОНАЛЬНЫЙ ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ
«ВЫСШАЯ ШКОЛА ЭКОНОМИКИ»

Факультет гуманитарных наук

Программа подготовки бакалавров по направлению
45.03.03 «Фундаментальная и прикладная лингвистика»

Ф.И.О. автора/авторов (полностью)

КУРСОВАЯ РАБОТА

Тема работы

Научный руководитель
к. филол. н., доц.
И.О. Фамилия

Нижний Новгород, 202___